

## S M L O U V A O V Ý P Ů J Č C E

podle § 659 an. občanského zákoníku, ve znění pozdějších změn a doplňků

I.

### Smluvní strany

Půjčitel

adresa pro doručování  
zastoupený

IČO

a

vypůjčitel  
se sídlem  
zastoupený

**Plzeň, statutární město**

nám. Republiky 1, 306 32 Plzeň

Ing. Vladimírem Duchkem, Ph D., náměstkem primátora,  
na základě plné moci ze dne 9. září 2005

075370

**KC Škoda Plzeň**

Štruncovy sady 3, 305 26 Plzeň

p. Milanem Kalasem, předsedou klubu a p. Jaroslavem  
Brejchou, tajemníkem klubu

IČO

45331910

II.

### Předmět výpůjčky

Předmětem výpůjčky jsou tyto pozemky :

- p. č. 6511/2o výměře 128 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří, k. ú. Plzeň
- p. č. 6511/3o výměře 81 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří, k. ú. Plzeň
- p. č. 6511/4o výměře 100 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří, k. ú. Plzeň
- p. č. 6511/5o výměře 1 236 m<sup>2</sup>, ostatní plocha, zeleň, k. ú. Plzeň

Půjčitel je vlastníkem výše uvedených nemovitostí, zapsaných na LV č. 1 pro k. ú. Plzeň, vedených v katastru nemovitostí Katastrálního úřadu pro Plzeňský kraj, katastrální pracoviště Plzeň - město na základě § 1 zákona č. 172/1991 Sb.

m.

### Účel výpůjčky

Půjčitel touto smlouvou poskytuje do bezplatného užívání nemovitosti uvedené v čl. II. této smlouvy a vypůjčitel tyto nemovitosti od půjčitele přejímá.

Předmětné pozemky se poskytují k bezplatnému užívání, výhradně a pouze za účelem využívání pro činnost kanoistického klubu.

#### **IV. Doba výpůjčky**

Doba výpůjčky je mezi stranami dohodnuta na dobu určitou, a to deset let, ode dne účinnosti smlouvy.

#### **V. Ukončení výpůjčky**

Výpůjčka končí v souladu s občanským zákoníkem těmito způsoby :

- a) uplynutím výpůjční doby uvedené v čl. IV. této smlouvy - výpůjčka končí posledním dnem sjednané doby s tím, že vypůjčitel je povinen vypůjčené pozemky předat posledního dne výpůjčky, nebude-li dohodnuto jinak,
- b) vrácením předmětu výpůjčky půjčiteli, jakmile jej vypůjčitel nebude potřebovat k dohodnutému účelu, a to písemným návrhem s uvedením dne předání,
- c) výzvou půjčitele k vrácení předmětu výpůjčky v případě, kdy :
  - 1. půjčitel potřebuje předmět výpůjčky k jiným účelům v souladu se schválenou územně plánovací dokumentací či jinými rozhodnutími statutárního města Plzně nebo městského obvodu Plzeň 3, týkajícími se tohoto území - v takovém případě končí výpůjčka uplynutím 3 měsíční výpovědní doby, která počíná běžet sedmým dnem po doručení výzvy,
  - 2. vypůjčitel neužívá věc řádně a v souladu s účelem, který je touto smlouvou dohodnut, nebo neplní povinnosti touto smlouvou stanovené - výpůjčka končí uplynutím 7 kalendářních dnů následujících po dni doručení výzvy vypůjčiteli,
- d) dohodou stran z libovolného důvodu a k datu dohodou stanovenému.

#### **VI. Další ujednání**

Vypůjčitel se zavazuje, že bezplatně zapůjčený pozemek nebude bez písemného souhlasu půjčitele užívat k jinému účelu, než je uvedeno v článku III. této smlouvy. V případě, že by tak chtěl učinit, je vypůjčitel povinen svůj záměr oznámit písemně půjčiteli nejméně 30 dnů předem. Nedodržení této podmínky je důvodem k okamžitému odstoupení od smlouvy ze strany půjčitele a zaplacení smluvní pokuty ve výši Kč 10 000,— vypůjčitelem na účet půjčitele, jehož číslo bude pro tento případ vypůjčiteli následně oznámeno.

Vypůjčitel není oprávněn bez písemného souhlasu půjčitele předmětné pozemky dále zapůjčit nebo pronajmout.

#### **VII. Závěrečná ustanovení**

Vypůjčitel je povinen zajišťovat na vlastní náklady bez jakéhokoliv práva na jejich náhradu pravidelnou údržbu předmětných pozemků a v případě, že nebude využit k účelu stanovenému v čl. III. této smlouvy, je povinen je vrátit půjčiteli v odpovídajícím stavu.

Veškeré spory vzniklé z této smlouvy budou strany řešit vzájemnou dohodou. Pokud jednání bude neúspěšné, má každá ze stran právo podat návrh u příslušného soudu.

Vůle města k uzavření této smlouvy je dána usnesením Rady města Plzně, č. 666 ze dne 8. června 2006.

Občané města byli se záměrem tuto smlouvu uzavřít seznámeni jeho publikací na úřední desce MMP v mázhausu radnice v termínu od 17. května 2006 do 2. června 2006.

Obě strany této smlouvy prohlašují, že jejímu obsahu rozumí a jsou s ním srozuměny a že ji uzavírají na základě své pravé a svobodné vůle prosty jakékoliv tísně či nátlaku.

Smlouva se vyhotovuje v pěti stejnopisech s platností originálu, přičemž půjčitel obdrží tři a vypůjčitel dvě vyhotovení smlouvy.

Smlouva nabývá účinnosti dnem podpisu té strany, která smlouvu podepíše později.

V Plzni dne 31. 7. 06  
KC Škoda Plzeň

V Plzni dne

**Plzeň, statutární město**

KCŠKODAPLZEŇ

pověřený na základě plné moci  
dne 9. září 2005

Milan Kalas  
předseda klubu

Jaroslav Brejcha  
tajemník klubu



Primátor města Plzně

V Plzni, dne 9. září 2005  
Č. j.: ZM - 276/2005

## PLNÁ MOC

Zmocňuji pana

**Ing. Vladimíra Duchka, Ph.D.,**

- smluv o převodu movitých věcí,
- smluv o převodu nemovitých věcí,
- smluv o výpůjčce,

bytem v Plzni,

PSČ 322 03, náměstka primátora statutárního města Plzně, k podpisu

- dohod o splátkách,

a to vždy na základě příslušného usnesení Rady nebo Zastupitelstva města Plzně.

Tato plná moc zaniká v souladu s ustanovením čl. 16 odst. 4, Statutu města Plzně, dnem ustavujícího zasedání Zastupitelstva města Plzně po volbách do zastupitelstev obcí nebo dnem odstoupení či odvolání zmocněného z funkce

Plzně.

náměstka primátora statutárního města

č. 666

I.      B e r e   n a   v ě d o m í

žádost občanského sdružení KC Škoda Plzeň o uzavření smlouvy o výpůjčce za účelem narovnání majetkoprávních vztahů.

II.     S c h v a l u j e

výpůjčku těchto pozemků:

p. č. 6511/2 o výměře 128 m<sup>2</sup>,

p. č. 6511/3 o výměře 81 m<sup>2</sup>,

p. č. 6511/4 o výměře 100 m<sup>2</sup> a

p. č. 6511/5 o výměře 1 236 m<sup>2</sup>, vše k. ú. Plzeň,

občanskému sdružení KC Škoda Plzeň, se sídlem Štruncovy sady 3, 305 26 Plzeň, IČO 45331910, za účelem narovnání majetkoprávních vztahů a z důvodu jejich využívání pro činnost kanoistického klubu.

Smlouva o výpůjčce bude uzavřena na dobu určitou, po dobu 10 let.

Stávající nájemní smlouva, uzavřená mezi městem Plzeň a KC Škoda Plzeň, na pronájem zastavěných pozemků p. č. 6511/3 a p. č. 6511/4, oba k.ú. Plzeň, bude ukončena ke dni uzavření smlouvy o výpůjčce.

III.    U k l á d á

tajemníkovi MMP

zajistit uzavření smlouvy dle bodu II. tohoto usnesení

Termín: 30. 9. 2006

Zodpovídá: JUDr. Petříková, LL.M.